NÚMEROS 3

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las Américas (LBLA)	Reina-Valera 1960 (RVR 60)	Nueva Versión Internacional (NVI)	Nueva Traducción Viviente (NTV)	Biblia de Jerusalén Latinoamericana (BJL)
Censo de los levitas 3:1-4	Censo y deberes de los levitas 3:1-4	La tribu de Leví 3:1 Los sacerdotes	Nombramiento de los levitas 3:1-4	La tribu de Leví: A. Los sacerdotes 3:1-4
		3:2-4 Ministerio de los levitas		B. Los levitas: Sus funciones 3:5-10
3:5-10	3:5-10	3:5-10 Elección de los	3:5-10 3:11-13	C. Su elección 3:11-13
3:11-13	3:11-13	levitas 3:11-13	Registro de los levitas	D. Censo 3:14-17
3:14-20	3:14-20	Censo de la tribu de Leví 3:14-20	3:14-16 3:17-20	3:18-26
3:21-26	3:21-26	Los clanes guersonitas 3:21-26	3:21-26	
3:27-32	3:27-32	Los clanes coatitas 3:27-32	3:27-32	3:27-31 3:32
3:33-37	3:33-37	Los clanes meraritas 3:33-37	3:33-37	3:33-37
3:38-39	3:38-39	La tribu de Leví 3:38-39	3:38-39	3:38-39
Redención de los primogénitos 3:40-43	Rescate de los primogénitos 3:40-43	Los levitas y los primogénitos 3:40-43	Rescate del primer hijo varón 3:40-41	E. Los levitas y el rescate de los primogénitos
		3:44-45	3:42-48	3:40-41 3:42-43
3:44-51	3:44-51	3:46-48	2 40 51	3:42-43
		3:49-51	3:49-51	3:49-51

CICLO DE LECTURA TRES (Ver Seminario de Interpretación Biblica)

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Todo el capítulo 3 de Números trata acerca de la familia de Moisés y Aarón y de las familias de la tribu de Leví (cf. Nm 3:6-9).
- B. Las distintas familias levíticas recibieron tareas específicas en relación con eltabernáculo.
 - 1. La familia de Gersón
 - a. La cubierta del santuario interior, Nm 3:25
 - b. La cortina a la entrada del santuario interior, Nm 3:25
 - c. Las cortinas alrededor del atrio, Nm 3:26
 - d. El velo para la entrada del atrio, Nm 3:26
 - e. Las cortinas exteriores alrededor del tabernáculo, Nm 3:26
 - f. Las cuerdas correspondientes, Nm 3:26 (cf. Éx 35:18; no sabemos la diferencia entre estas "cuerdas" y las de Nm 3:26, 44).
 - 2. La familia de Coat
 - a. A cargo de los muebles del santuario interior, Nm 3:31
 - b. Utensilios del santuario interior, Nm 3:31
 - c. Los dos altares y el velo del santuario interior, Nm 3:31
 - 3. Eleazar (hijo de Aarón, Nm 3:2) y sus sucesores debían ser supervisores de los trabajadores levíticos, Nm 3:32
 - 4. La familia de Merari
 - a. La estructura del tabernáculo, Nm 3:36
 - b. Todo lo que servía para darle consistencia, Nm 3:26
- C. La tribu de Leví, exceptuando las familias de Moisés y Aarón, debían tomar el lugar de los primogénitos de Éxodo 13, cf. Nm 3:21, 41.
- D. Hay dudas sobre el tamaño de la población de Israel. Una buena y breve explicación se encuentra en Roland deVaux, *Ancient Israel*, págs. 65-67.
- E. Podemos leer una buena explicación de las genealogías del AT en NIDOTTE, vol. 4, págs. 654-662.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 3:1-4

Y estos son *los registros* de los descendientes de Aarón y Moisés, el día en que el SEÑOR habló con Moisés en el monte Sinaí.

- 2 Estos son los nombres de los hijos de Aarón: Nadab, el primogénito, Abiú, Eleazar e Itamar.
- 3 Estos son los nombres de los hijos de Aarón, los sacerdotes ungidos, a quienes él ordenó para que ministraran como sacerdotes.
- 4 Pero Nadab y Abiú murieron delante del SEÑOR cuando ofrecieron fuego extraño ante el SEÑOR en el desierto de Sinaí; y no tuvieron hijos. Y Eleazar e Itamar ejercieron el sacerdocio durante la vida de su padre Aarón.

- **3:1** La genealogía de Moisés y Aarón también se encuentra en Éx 6:20-27. Todos los sacerdotes provienen de esta familia. En este caso es algo fuera de lo común mencionar a Aarón antes que a Moisés (ver Éx 6:20; Nm 26:59; 1 Cr 23:13).
- "en el monte Sinaí" Se afirma aquí que esto es al mismo tiempo que Nm 1:1. En cuanto a la ubicación del monte Sinaí, ver Tema Especial: Ubicación del Monte Sinaí.
- 3:3 "ungidos" Roland de Vaux, en su libro Ancient Israel (pág. 105) explica bien este versículo.
 - 1. Sólo los sumos sacerdotes eran ungidos—Éx 29:4-9; Lv 4:3, 5, 16; 6:13, 15; 8:12; 16:32
 - 2. Todos los sacerdotes eran ungidos—Éx 28:41; 30:30; 40:12-15; Lev. 7:35-36; 10:7; y en este versículo. Ver <u>Tema Especial</u>: <u>Unción en la Biblia</u>, y <u>Tema Especial</u>: <u>Los Sacerdotes Levíticos</u>.

LBLA "ordenó"
RVR "consagró"
NVI, NTV "ordenados"

BJL "cuyas manos fueron consagradas"

El TM contiene la expresión idiomática "llenar la mano" (BDB 388 y el VERBO BDB 569, KB 538, *Piel* PERFECTO, cf. Éx 32:29). Esta expresión proviene de la ordenación de Aarón en Levítico 8 (especialmente los versículos 18, 22, 27, 33; también ver Éx 28:41).

3:4 El relato de la desobediencia de Nadab y Abiú se registra en Levítico 10:1-7. Probablemente estaban ebrios mientras realizaban funciones sacerdotales (cf. Lv 10:8-11).

Texto de LBLA: 3:5-10

- 5 Entonces habló el SEÑOR a Moisés, diciendo:
- 6 Haz que se acerque la tribu de Leví y ponlos delante del sacerdote Aarón, para que le sirvan.
- 7 Y se encargarán de las obligaciones para con él y para con toda la congregación delante de la tienda de reunión, para cumplir *con* el servicio del tabernáculo.
- 8 Y guardarán también todos los utensilios de la tienda de reunión, junto con las obligaciones de los hijos de Israel, para cumplir *con* el servicio del tabernáculo.
- 9 Darás, pues, los levitas a Aarón y a sus hijos; le son dedicados por completo de entre los hijos de Israel.
- 10 Y designarás a Aarón y a sus hijos para que se encarguen de su sacerdocio; pero el extraño que se acerque será muerto.
- **3:6** Las otras familias de la tribu de Leví debían ser ayudantes de los sacerdotes en el servicio del tabernáculo.

"Haz que se acerque" (BDB 897, KB 1132, *Hifil* IMPERATIVO) denota traer a alguien ante la presencia de Yahvé (es decir, al santuario interior). Aquí se refiere a la consagración de los levitas al servicio de los sacerdotes y del tabernáculo.

- 3:7 Al comienzo de este versículo, la raíz שמר aparece tres veces (también vrs. 8, 10, 28, 32, 38).
 - 1. Realizarán—BDB 1036, KB 1581, *Qal* PERFECTO con *vav*)
 - 2. Los deberes—BDB 1038 (Aarón)
 - 3. #2 se repite en el TM, deberes de toda la congregación (cf. Nm 3:8)
 - 4. También se usa para referirse a sacerdotes en Nm 3:10a

Los levitas debían trabajar, cuidar y proteger al tabernáculo (cf. Nm 3:10).

- **3:9** Notemos que el verbo "dar" se repite en tres ocasiones.
 - 1. Darás—BDB 678, KB 733, Qal PERFECTO con vav
 - 2. *Qal* PARTICIPIO PASIVO dos veces

LBLA traduce #2 "le son dedicados por completo".

3:10b Esto también se menciona en el vr. 38 y en Nm 18:7. En Éx 30:33 también significa "laico", no extranjero. Ver nota en Nm 1:51.

Texto de LBLA: 3:11-13

- 11 El SEÑOR habló además a Moisés, diciendo:
- 12 Mira, yo he tomado a los levitas de entre los hijos de Israel en lugar de todos los primogénitos, los que abren el seno materno de entre los hijos de Israel. Los levitas, pues, serán míos.
- 13 Porque mío es todo primogénito; el día en que herí a todos los primogénitos en la tierra de Egipto, consagré para mí a todos los primogénitos en Israel, desde el hombre hasta el animal. Míos serán; yo soy el SEÑOR.
- **3:12-13** La última plaga en Egipto fue la muerte de los primogénitos egipcios, tanto en el ganado como en los humanos (cf. Éxodo 11). Debido a esto, todos los primogénitos animales y humanos pertenecían a Yahvé, para su servicio (Éxodo 13). Con el tiempo, la tribu de Leví reemplazó a los primogénitos como servidores de Yahvé.

Se encuentra una buena explicación del concepto "sustitución" en el Dictionary of Biblical Imagery, pág. 824.

Texto de LBLA: 3:14-20

- 14 Después el SEÑOR habló a Moisés en el desierto de Sinaí, diciendo:
- 15 Cuenta los hijos de Leví por sus casas paternas, por sus familias; contarás todo varón de un mes arriba.
- 16 Entonces los contó Moisés conforme a la orden del SEÑOR, tal como se le había ordenado.
 - 17 Estos, pues, son los hijos de Leví por sus nombres: Gersón, Coat y Merari.
 - 18 Y estos son los nombres de los hijos de Gersón por sus familias: Libni y Simei;
 - 19 y los hijos de Coat, por sus familias: Amram, Izhar, Hebrón y Uziel;
- 20 y los hijos de Merari, por sus familias: Mahli y Musi. Estas son las familias de los levitas conforme a sus casas paternas.
- 3:14 "el desierto de Sinaí" Ver Tema Especial: Los Desiertos del Éxodo.
- **3:15** "Cuenta" Esta palabra (BDB 823, KB 955) se usa frecuentemente en este capítulo. Tiene un campo semántico muy amplio (atender, visitar, designar), pero en este contexto significa "convocar".
 - 1. Nm 3:15,40 *Qal* IMPERATIVO
 - 2. Nm 3:15 *Qal* IMPERFECTO
 - 3. Nm 3:15,42 *Qal* IMPERFECTO con *vav*
 - 4. Nm 3:22 (dos veces), 34, 39, 43 *Qal* PARTICIPIO PASIVO
 - 5. Nm 3:39 *Qal* PERFECTO
- **3:16 "la orden del SEÑOR"** "Orden" literalmente es el vocablo "boca" (BDB 804, cf. Éx 17:1; 3:39, 51; 33:2). Yahvé es espíritu. No tiene cuerpo físico, pero los humanos estamos obligados a utilizar palabras antropomórficas para hablar de Dios. Ver <u>Tema Especial</u>: <u>Dios Descrito Como Ser Humano</u> (lenguaje antropomórfico).

Texto de LBLA: 3:21-24

- 21 De Gersón *era* la familia de Libni y la familia de Simei; éstas *eran* las familias de los gersonitas.
- 22 Los enumerados en la cuenta de todos los varones de un mes arriba, los enumerados de ellos *fueron* siete mil quinientos.
 - 23 Las familias de los gersonitas habían de acampar detrás del tabernáculo, al occidente;
 - 24 el jefe de las casas paternas de los gersonitas *era* Eliasaf, hijo de Lael.

Texto de LBLA: 3:25-26

25 Las responsabilidades de los hijos de Gersón en la tienda de reunión *incluían* el tabernáculo y la tienda, su cubierta, el velo de la entrada de la tienda de reunión,

26 las cortinas del atrio, el velo para la entrada del atrio que está alrededor del tabernáculo y del altar, y sus cuerdas, conforme a todo su servicio.

- **3:25** Hay varios términos que se usan para describir distintos aspectos de esta estructura portátil de adoración.
 - 1. La tienda de reunión—BDB 13 CONSTRUCTO BDB 417
 - 2. El tabernáculo—BDB 1015. El Proyecto Texto de las SBU, pág. 212, dice que se refiere a "las cortinas de textiles que cubrían las estructuras de madera de la tienda".
 - 3. La tienda—BDB 13
 - 4. Cubierta—BDB 492. El Proyecto Texto de las SBU, pág. 212 dice que se refiere a "la cubierta de pelo de cabra que se extendía sobre toda la tienda" (cf. Éx 26:7; 36:14).
 - 5. Velo de la entrada—BDB 697 dice que se refiere a los tres "velos" del tabernáculo a. En la puerta—Éx 27:16; 35:17; 38:18; 39:40; 40:8, 33; Nm 3:26; 4:26
 - b. En la entrada de la tienda—Éx 26:30, 37; 35:15; 36:37; 39:38; 40:5, 28; Nm 3:25, 31; 4:25
 - c. Para delimitar el lugar santísimo—Éx 35:12; 39:34; 40:21; Nm 4:5 Ver <u>Tema Especial: Altar de Sacrificio.</u>
- 3:26 "el altar" Se refiere al altar del sacrificio porque el altar de incienso será mencionado en el vr.
- 31. Ver Tema Especial: Altar de Sacrificio.

Texto de LBLA: 3:27-32

- 27 Y de Coat *eran* la familia de los amramitas, la familia de los izharitas, la familia de los hebronitas y la familia de los uzielitas; éstas eran las familias de los coatitas.
- 28 Según el censo de todos los varones de un mes arriba, *había* ocho mil seiscientos, que desempeñaban los deberes del santuario.
 - 29 Las familias de los hijos de Coat habían de acampar al lado sur del tabernáculo;
 - 30 el jefe de las casas paternas de las familias coatitas era Elizafán, hijo de Uziel.
- 31 A cargo de ellos *estaban* el arca, la mesa, el candelabro, los altares, los utensilios del santuario con que ministran, el velo y todo su servicio.
- 32 El principal de los jefes de Leví *era* Eleazar, hijo del sacerdote Aarón, encargado de los guardas que cuidaban el santuario.
- 3:27 "Coat" Moisés y Aarón eran de esta familia de Leví (cf. Nm 26:59; Éx 6:20).
- 3:31 "el arca" Ver Tema Especial: El Arca del Pacto.
- "la mesa" Ver Tema Especial: Los Panes de la Presencia.

- "el candelabro" Ver Tema Especial: Candelabro (Menorah).
- "los altares" Ver Tema Especial: Altar de Incienso.

Texto de LBLA: 3:33-37

- 33 De Merari *eran* la familia de los mahlitas y la familia de los musitas; éstas *eran* las familias de Merari.
- 34 Los enumerados en el censo de todos los varones de un mes arriba *eran* seis mil doscientos.
- 35 Y el jefe de las casas paternas de las familias de Merari *era* Zuriel, hijo de Abihail. Habían de acampar al lado norte del tabernáculo.
- 36 A cargo de los hijos de Merari *estaban* el maderaje del tabernáculo, sus barras, sus columnas, sus basas, todos sus enseres y el servicio relacionado con ellos,
 - 37 las columnas alrededor del atrio con sus basas, sus estacas y sus cuerdas.

Texto de LBLA: 3:38-39

- 38 Los que habían de acampar delante del tabernáculo al oriente, delante de la tienda de reunión hacia la salida del sol, *eran* Moisés, Aarón y sus hijos, desempeñando los deberes del santuario para *cumplir* la obligación de los hijos de Israel; pero el extraño que se acercara, moriría.
- 39 Todos los enumerados de los levitas, que Moisés y Aarón contaron por sus familias por mandato del SEÑOR, todos los varones de un mes arriba, *eran* veintidós mil.

3:39 "22,000" Este número total no concuerda con las cantidades de vrs. 14-30. Gordon Wenham, *Tyndale OT Commentaries*, vol. 4, pág. 71, menciona que probablemente los 8,600 del vr. 28 sea un error de escriba entre el "6" שׁשׁ, y el "3", שׁלֹשׁ. Este cambio se sustenta por algunos MSS de la LXX y por la versión armenia.

Texto de LBLA: 3:40-43

- 40 Entonces el SEÑOR dijo a Moisés: Cuenta a todos los primogénitos varones de los hijos de Israel de un mes arriba, y haz una lista de sus nombres.
- 41 Y tomarás a los levitas para mí, yo soy el SEÑOR, en lugar de todos los primogénitos entre los hijos de Israel, y el ganado de los levitas en lugar de todos los primogénitos del ganado de los hijos de Israel.
- 42 Y contó Moisés a todos los primogénitos de los hijos de Israel, tal como el SEÑOR le había ordenado;
- 43 y todos los primogénitos varones conforme al número de sus nombres de un mes arriba, los enumerados, eran veintidós mil doscientos setenta y tres.

Texto de LBLA: 3:44-51

- 44 Entonces habló el SEÑOR a Moisés, diciendo:
- 45 Toma a los levitas en lugar de todos los primogénitos entre los hijos de Israel, y el ganado de los levitas. Los levitas serán míos; yo soy el SEÑOR.
- 46 Y como precio de rescate por los doscientos setenta y tres de los primogénitos de los hijos de Israel que exceden a los levitas,
- 47 tomarás cinco siclos por cada uno, por cabeza; *los* tomarás conforme al siclo del santuario (el siclo tiene veinte geras),
- 48 y da el dinero, el rescate de los que hay en exceso entre ellos, a Aarón y a sus hijos.
- 49 Moisés, pues, tomó el dinero de rescate de los que excedían *el número de* los redimidos por los levitas;
- 50 de los primogénitos de los hijos de Israel tomó el dinero conforme al siclo del santuario, mil trescientos sesenta y cinco *siclos*.
- 51 Entonces Moisés dio a Aarón y a sus hijos el dinero del rescate, por mandato del SEÑOR, tal como el SEÑOR había ordenado a Moisés.

3:46 Estas cantidades de primogénitos de entre las otras tribus era mayor que el número de primogénitos de los levitas, así que Israel debía pagar un precio de rescate para preservar a los otros 273 (un número muy preciso). Ver Tema Especial: Rescatar/Redimir.

Es sorprendente que la cantidad de primogénitos varones de Leví estuviera tan cercana a la cantidad de primogénitos de todas las otras tribus juntas. Pero recordemos que las otras tribus estaban contadas desde los 20 años de edad, mientras que los levitas fueron contados desde un mes de edad. Si un bebé llegaba a un año de vida, se esperaba que entonces, viviera hasta llegar a adulto.

Los primogénitos de entre los animales domésticos eran sacrificados, pero los primogénitos humanos eran rescatados (Lc 2:27). Ver <u>Tema Especial: Primogénito</u>.

- "siclo...gera" Ver Tema Especial: Pesos y Volúmenes en el ACO.
- **3:51** Es un estribillo repetido (cf. Nm 1:54; 2:34; 3:16).

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Por qué Israel realizó un censo?
- 2. ¿Todos los sacerdotes eran ungidos, o solamente el sumo sacerdote?
- 3. ¿Qué significaba la expresión idiomática "ordenado"?
- 4. ¿Los primogénitos servían a Yahvé y luego Yahvé los reemplazó con los levitas?
- 5. ¿Por qué los levitas acampaban inmediatamente alrededor del tabernáculo?
- 6. ¿Por qué las cantidades de este censo son demasiado elevadas?